

ANHANG B/ALLEGATO B

Tarife der Vermögensgebühr ab dem 01.01.2021

Tariffe del canone patrimoniale dal 01.01.2021

PLAKATIERUNG

AFFISSIONI

| | | | |
|---|-----|------|--|
| Plakaten nur mit Format 70 x 100 cm | 1,5 | | Affissioni di soli manifesti formato fino a 70 x 100 cm |
| Plakate bis zu 70 x 100 cm pro Blatt 10 Tage | 1 | 1,5 | Affissioni di soli manifesti formato fino a 70 x 100 cm = 1 foglio 10 giorni |
| pro Blatt für jeden weiteren Zeitraum von 5 Tagen | 0,3 | 0,45 | a foglio per ogni periodo successivo di 5 giorni |
| Plakatierungsauftrag mit weniger als 50 Blättern 70 X 100 pro Blatt | 1,5 | 2,25 | ordine di affissione con meno di 50 fogli |
| Plakate aus 8 bis 12 Blättern | 1,5 | 2,25 | manifesti da 8 a 12 fogli |
| Plakate aus mehr als 12 Blättern | 2 | 3 | manifesti con più di 12 fogli |

ANHANG B/ALLEGATO B

Tarife der Vermögensgebühr ab dem 01.01.2021

Tariffe del canone patrimoniale dal 01.01.2021

WERBUNG

PUBBLICITÀ

| | | | |
|---|------|------|---|
| Jahresstandardtarif/qm oder lkm | 15 | | tariffa annua/mq o kml |
| Firmenschilder, Schilder, Werbetafeln, Türschilder, Fahnen | | | Insegne, cartelli, locandine, targhe, stendardi |
| bis zu 1 m ² pro Kalenderjahr | 1 | 15 | fino a 1 m ² per anno solare |
| sofern nicht länger als 3 Monate pro Monat | 0,1 | 1,5 | se non superiore a 3 mesi per mese |
| größer als 1 m ² und bis zu 5,5 m ² pro Kalenderjahr und m ² | 1,5 | 22,5 | oltre 1 m ² e fino a 5,5 m ² per anno solare |
| größer als 1 m ² und bis zu 5,5 m ² pro Monat und m ² | 0,15 | 2,25 | oltre 1 m ² e fino a 5,5 m ² per mese e m ² |
| größer als 8,5 m ² pro Kalenderjahr und m ² | 2 | 30 | oltre 8,5 m ² per anno solare e m ² |
| Beleuchtete Werbung | | | Pubblicità in forma luminosa |
| bis zu 1 m ² pro Kalenderjahr | 2 | 30 | fino a 1 m ² per anno solare |
| sofern nicht länger als 3 Monate pro Monat | 0,2 | 3 | se non superiore a 3 mesi per mese |
| größer als 1 m ² und bis zu 5,5 m ² pro Kalenderjahr und m ² | 3 | 45 | oltre 1 m ² e fino a 5,5 m ² per anno solare |
| größer als 1 m ² und bis zu 5,5 m ² pro Monat und m ² | 0,3 | 4,5 | oltre 1 m ² e fino a 5,5 m ² per mese e m ² |
| größer als 8,5 m ² pro Kalenderjahr und m ² | 4 | 60 | oltre 8,5 m ² all'anno e m ² |
| sofern nicht länger als 3 Monate | 0,4 | 6 | non oltre 3 mesi |
| Leuchttafeln und Projektionen im Auftrag Dritter | | | Pannelli luminosi e proiezioni per conto terzi |
| bis zu 1 m ² pro Kalenderjahr | 3 | 45 | fino a 1 m ² per anno solare |
| sofern nicht länger als 3 Monate pro Monat | 0,3 | 4,5 | se non superiore a 3 mesi per mese |
| größer als 1 m ² und bis zu 5,5 m ² pro Kalenderjahr und m ² | 4,5 | 67,5 | oltre 1 m ² e fino a 5,5 m ² per anno solare |
| größer als 1 m ² und bis zu 5,5 m ² pro Monat und m ² | 0,45 | 6,75 | oltre 1 m ² e fino a 5,5 m ² per mese e m ² |
| größer als 8,5 m ² pro Kalenderjahr und m ² | 6 | 90 | oltre 8,5 m ² all'anno e m ² |
| sofern nicht länger als 3 Monate | 0,6 | 9 | non oltre 3 mesi |
| Werbung im eigenen Auftrag auf Fahrzeugen im Eigentum des Betriebes | 100 | | Pubblicità effettuata per conto proprio su veicoli di proprietà dell'impresa |
| Tragfähigkeit von mehr als 3.000 Kg | 1 | 100 | portata superiore ai 3.000 Kg |
| Tragfähigkeit von weniger als 3.000 Kg | 0,5 | 50 | portata inferiore ai 3.000 Kg |
| Motorräder und andere Fahrzeuge | 0,25 | 25 | Motociclette ed altri veicoli |

| | | | |
|--|-----|------|--|
| Fahrzeuge mit Anhänger | 2 | 200 | Veicoli con rimorchio |
| | | | |
| Diapositive, Licht- oder Filmprojektionen auf Bildschirmen oder reflektierenden Flächen | 2,5 | | Diapositive, proiezioni luminose o cinematografiche su schermi o pareti riflettenti |
| für die Dauer bis zu 30 Tage pro Tag | 1 | 2,5 | per la durata fino a 30 giorni al giorno |
| für die nach den ersten 30 Tagen pro Tag | 0,5 | 1,25 | dopo i primi 30 giorni al giorno |
| | | | |
| Spruchbänder über Straßen oder über Plätze | 20 | | Striscioni attraversanti strade o piazze |
| pro Zeitraum von 15 Tagen oder einen Bruchteil davon | 1 | 20 | per la durata di 15 giorni o frazione |
| Werbung mittels Flugobjekten | 80 | | Pubblicità mediante aeromobili |
| Reklamebänder, Abwurf von Flugzettel | 1 | 80 | Striscioni, lancio di volantini |
| | | | |
| persönliche Verteilung von Flugblättern | 2,5 | | Distribuzione personale di volantini |
| pro Person und Tag | 1 | 2,5 | a persona e a giorno |
| Werbung mittels Lautsprecher und Ähnliches | 8 | | pubblicità con apparecchi amplificatori o simili |
| pro Werbestand und Tag | 1 | 8 | per punto di pubblicità e per giorno |